

# proctor|silex

## Sandwich Maker Grille-sandwich Sandwichera

Read before use.  
Lire avant utilisation.  
Leer antes de usar.

For Questions: For recipes, tips, product information and registration: [proctor|silex.com](http://proctor|silex.com)  
Pour des questions : Pour des recettes, des conseils, des renseignements sur le produit et l'enregistrement: [proctor|silex.com](http://proctor|silex.com)  
Para preguntas: Para recetas, consejos, información del producto y registro: [proctor|silex.com](http://proctor|silex.com)  
La invitamos a leer cuidadosamente esta instructivo antes de usar o operar

### IMPORTANT SAFEGUARDS

When using electrical appliances, basic safety precautions should always be followed to reduce the risk of fire, electric shock, and/or injury to persons, including the following:

1. Read all instructions.
2. This appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory, or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they are closely supervised and instructed concerning use of the appliance by a person responsible for their safety.
3. Close supervision is necessary when any appliance is used by or near children. Cleaning and user maintenance shall not be made by children unless they are supervised. Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.
4. To protect against a risk of electrical shock, do not immerse cord, plug, or any part of the appliance in water or other liquid.
5. Unplug from outlet when not in use and before cleaning. Allow to cool before cleaning. To unplug, grasp the plug and pull from the outlet. Never pull from the power cord.
6. Do not operate any appliance with a damaged supply cord or plug, or after the appliance malfunctions or has been dropped or damaged in any manner. Supply cord replacement and repairs must be conducted by the manufacturer, its service agent, or similarly qualified persons in order to avoid a hazard. Contact Customer Service for information on examination, repair or adjustment as set forth in the Limited Warranty.
7. Do not place on or near a hot gas or electric burner or in a heated oven. The use of accessory attachments not recommended by the appliance manufacturer may cause injury.
8. Do not let cord hang over edge of table or counter or touch hot surfaces, including stoves.
9. Do not use outdoors.
10. Do not use appliance for other than intended purpose.
11. Do not touch hot surfaces. Use handles or knobs.
12. Do not operate the appliance by means of an external timer or separate remote-control system.
13. Do not leave the appliance unattended while the appliance is connected to an electrical outlet.
14. Extreme caution must be used when moving an appliance containing hot oil or other hot liquids.
15. The use of accessory attachments not recommended by the appliance manufacturer may cause injury.
16. To disconnect, turn all controls to OFF (O), then remove plug from wall outlet. To unplug, grasp the plug and pull from the outlet. Never pull from the power cord.
17. Place the appliance only on a dry, level, and nonflammable surface.
18. During use, provide 4 to 6 inches air space above, behind, and on both sides for air circulation. Do not use on surfaces where heat may cause a problem.
19. Never remove food with any kind of cutting device or other metallic kitchen utensil.

20. Always allow the appliance to cool down completely before putting away. Never wind the cord around the appliance while it is still hot.
21. **CAUTION: HOT SURFACE.** The temperature of accessible surfaces may be high when the appliance is operating.

### SAVE THESE INSTRUCTIONS

#### Other Consumer Safety Information

This appliance is intended for household use only.

**WARNING: Electrical Shock Hazard:** This appliance has a polarized plug (one wide blade) that reduces the risk of electric shock. The plug fits only one way into a polarized outlet. Do not defeat the safety purpose of the plug by modifying the plug in any way or by using an adapter. If the plug does not fit fully into the outlet, reverse the plug. If it still does not fit, have an electrician replace the outlet.

The length of the cord used on this appliance was selected to reduce the hazards of becoming tangled in or tripping over a longer cord. If a longer cord is necessary, an approved extension cord may be used. The electrical rating of the extension cord must be equal to or greater than the rating of the appliance. Care must be taken to arrange the extension cord so that it will not drape over the countertop or tabletop where it can be pulled on by children or accidentally tripped over.

To avoid an electrical circuit overload, do not use another high-wattage appliance on the same circuit with this appliance. Do not use this unit near an oven, heater, or fireplace. If using an extension cord, it should be connected to the unit's power cord before it is plugged into the outlet. In the case of a power failure, the same procedure should be followed.

**WARNING: Burn Hazard:** Always use a hot mitt to protect hand when opening a hot sandwich maker. Escaping steam can burn.

### Parts and Features



1. Sandwich Plates
2. Lid Lock
3. Power On Light
4. Preheat Indicator Light
5. Lid

### How to Use

**NOTE:** The green Preheat Indicator Light illuminates when you can place your sandwich on the bottom Sandwich Plate. Always wait until the green light comes on before placing your sandwich.

Before first use: Wipe bottom and top Sandwich Plates with a damp, soapy cloth. Rinse cloth and wipe Sandwich Plates again.

1. Plug into outlet. The red Power On Light will come on.
2. Let Sandwich Maker preheat with Lid closed until green Preheat Light comes on.
3. Release Lid Lock by pushing upwards on Lid Lock. Raise Lid and place sandwich on bottom Sandwich Plate. Close Lid. The Green Preheat Indicator Light will cycle on and off during cooling. The light is not an indication that the sandwich is done.
4. Most sandwiches are toasted in 3 to 5 minutes. When finished, remove sandwich. Unplug.

### Tips for Best Results

- Always preheat the Sandwich Maker.
- Spray Sandwich Plates lightly with nonstick cooking spray or lightly butter the outside of the sandwich before cooking.
- Try different types of breads and fillings. The Sandwich Maker toasts the outside and warms the sandwich filling.
- Remove sandwiches with heat-proof plastic spatula or tong. Do not use metal utensils as they will scratch the nonstick Sandwich Plates.

### Care and Cleaning

**WARNING: Electrical Shock Hazard.** To reduce the risk of electric shock, do not immerse in water.

1. Unplug. Let cool.
2. Wipe Sandwich Plates and outside of unit with a damp, soapy cloth. Rinse cloth and wipe Sandwich Plates again.

3. Do not use steel wool, scouring pads, or abrasive cleaners on any part of the unit.
4. Wipe cord around feet of unit and lock the Lid. The unit may now be stored upright.

**NOTE:** Any service requiring disassembly should be performed by authorized service personnel.

### Limited Warranty

This warranty applies to products purchased and used in the U.S. and Canada. This is the only express warranty for this product and is in lieu of any other warranty or condition.

This product is warranted to be free from defects in material and workmanship for a period of three (3) years from the date of original purchase. During this period, your exclusive remedy is repair or replacement of this product or any component found to be defective, at our option; however, you are responsible for all costs associated with returning the product to us and our returning a product or component under this warranty to you. If the product or component is no longer available, we will replace with a similar one of equal or greater value.

This warranty does not cover glass, fibers, wear from normal use, use not in conformity with the printed directions, or damage to the product resulting from accident, alteration, abuse, or misuse. This warranty extends only to the original consumer purchaser or gift recipient. Keep the original sales receipt, as proof of purchase is required to make a warranty claim. This warranty is void if the product is used for other than single-family household use or subjected to any voltage and waveform other than as specified on the rating label (e.g., 120 V ~ 60 Hz).

We exclude all claims for special, incidental, or consequential damages caused by breach of express or implied warranty. All liability is limited to the amount of the purchase price. Every implied warranty, including any statutory warranty or condition of merchantability or fitness for a particular purpose, is disclaimed except to the extent prohibited by law, in which case such warranty or condition is limited to the duration of this written warranty. This warranty gives you specific legal rights. You may have other legal rights that vary depending on where you live. Some states or provinces do not allow limitations on implied warranties or special, incidental, or consequential damages, so the foregoing limitations may not apply to you.

To make a warranty claim, do not return this appliance to the store. Please write Hamilton Beach Brands, Inc., Customer Service Department, 4421 Waterford Dr., Glen Allen, VA 23060, or visit [proctor|silex.com/customer-service](http://proctor|silex.com/customer-service) in the U.S. or [proctor|silex.com/customer-service](http://proctor|silex.com/customer-service) in Canada. For faster service, locate the model type and serial numbers on your appliance.

### PRÉCAUTIONS IMPORTANTES

Pour utiliser un appareil électroménager, vous devez toujours prendre des mesures élémentaires de sécurité pour réduire le risque d'incendie, d'électrocution et/ou de blessure corporelle, en particulier les mesures suivantes :

1. Lire toutes les instructions.
2. Cet appareil n'est pas destiné à être utilisé par des personnes (y compris les enfants) dont les capacités physiques, sensorielles ou mentales sont réduites, ou manquant d'expérience et de connaissance, sauf si elles sont strictement surveillées et instruites sur l'utilisation de l'appareil par une personne responsable de leur sécurité.
3. Une surveillance stricte est requise pour tout appareil utilisé par ou près des enfants. Le nettoyage et l'entretien ne doit pas être fait par des enfants à moins d'être sous supervision. Surveiller que les enfants ne jouent pas avec l'appareil.
4. Pour protéger contre le risque de choc électrique, ne pas immerger le cordon, la fiche ou le four grille-pain dans l'eau ou autre liquide.
5. Débrancher le appareil de la prise de courant lorsqu'il n'est pas utilisé et avant le nettoyage. Le laisser refroidir avant d'y ajouter ou d'y mélanger des pièces ou de le déplacer. Pour le débrancher, tenir la fiche et la retirer de la prise. Ne jamais tirer sur le cordon.
6. Ne pas faire fonctionner un appareil électroménager avec un cordon ou une fiche endommagés, ou lorsque l'appareil ne fonctionne pas bien ou a été échappé ou endommagé d'une manière quelconque. Le remplacement et la réparation du cordon d'alimentation doivent être faits par le fabricant, son agent de service ou toute personne qualifiée de façon à éviter tout danger. Veuillez communiquer avec le service à la clientèle pour obtenir de l'information concernant l'inspection, la réparation ou le réglage, comme précisé dans la garantie limitée.
7. Ne pas laisser l'appareil sur ou près d'un brûleur chaud à gaz ou d'un élément électrique, ou dans un four chauffé.
8. Ne pas laisser pendre le cordon de la table ou du comptoir et éviter tout contact entre le cordon et les surfaces chaudes incluant le cuisinier.
9. Ne pas utiliser à l'extérieur.

10. N'utiliser cet appareil que pour les fonctions auxquelles il est destiné.
11. Ne pas toucher les surfaces chaudes. Utiliser les poignées ou boutons.
12. Ne pas faire fonctionner cet appareil avec une minuterie externe ou un système de télécommande distinct.
13. Ne pas laisser l'appareil sans surveillance lorsqu'il est branché dans un 14. Éviter une très grande profusion lors du déplacement d'un appareil contenant des aliments, de l'eau ou tout autre liquide chaud.
15. L'utilisation d'accessoires non recommandés par le fabricant d'appareil peut causer des blessures.
16. Pour débrancher l'appareil, tourner appuyer le bouton MARCHÉ/ARRÊT, ensuite retirer la fiche de la prise de courant murale.
17. Veuillez placer l'appareil seulement sur une surface sèche, plane et nonflammable.
18. Pendant le fonctionnement, prévoir de 4 à 6 po (10,2 à 15,2 cm) d'espace libre autour de l'appareil.
19. Ne jamais rebrier les aliments à l'aide d'ustensiles de cuisine métalliques ou tout autre dispositif de coupe.
20. Toujours permettre le refroidissement de l'appareil avant de le ranger et ne jamais enrouler le cordon autour de l'appareil pendant qu'il est chaud.
21. **ATTENTION : SURFACE CHAUDE.** La température des surfaces extérieures sera plus élevée pendant le fonctionnement de l'appareil.

### CONSERVER CES INSTRUCTIONS

Autre consignes de sécurité pour le consommateur  
Cet appareil est destiné à un usage domestique uniquement.

**AVERTISSEMENT** Risque de choc électrique : Cet appareil est fourni avec une fiche polarisée (une broche large) pour réduire le risque d'électrocution. Cette fiche n'entre que dans un seul zéro dans une prise polarisée. Ne contractez pas l'objectif sécuritaire de cette fiche en la modifiant de quelque manière que ce soit ou en utilisant un adaptateur. Si vous ne pouvez pas insérer complètement la fiche dans la prise, inversez la fiche. Si elle refuse toujours de s'insérer, faire remplacer la prise par un électricien.

La longueur du cordon installé sur cet appareil a été sélectionnée afin de réduire les risques d'enchevêtrement ou de faux pas causés par un fil trop long. L'utilisation d'une rallonge approuvée est permise si le cordon est trop court. Les caractéristiques électriques de la rallonge doivent être équivalentes ou supérieures aux caractéristiques de l'appareil. Prendre toutes les précautions nécessaires pour installer la rallonge de manière à ne pas la faire courir sur le comptoir ou sur une table pour éviter qu'un enfant ne tire sur le cordon ou trébuche accidentellement.

Pour éviter le surchauffe du circuit électrique, ne pas utiliser un autre appareil à haute puissance sur le même circuit que cet appareil. N'utilisez pas cet appareil près d'un four, d'un appareil de chauffage ou d'un four. Si on utilise un cordon de rallonge, celui-ci devrait être connecté au cordon d'alimentation de l'appareil avant d'être branché sur une prise. Dans le cas d'une panne de courant, procéder de la même façon.

**AVERTISSEMENT** Risque de brûlure : Toujours apporter une minute de four lors de l'ouverture d'un grill chaud. La vapeur qui s'échappe peut causer des brûlures.

### Pièces et caractéristiques



Pour commander des pièces : [www.proctor|silex.ca](http://www.proctor|silex.ca)

### Comment utiliser

**REMARQUE :** Le voyant de préchauffage s'allume en vert lorsque vous placez un sandwich sur la plaque pour sandwich du bas. Veuillez toujours attendre que le voyant vert s'allume avant de placer votre sandwich.

Avant la première utilisation : Nettoyer les plaques pour sandwich du haut et du bas à l'aide d'un chiffon humide et savonneux. Rincer le chiffon et essuyer les plaques à nouveau.

1. Brancher dans la prise. Le voyant d'alimentation rouge s'allume.